

# Rathaus- Korrespondenz

gegründet 1861



Samstag, 18. November 1972

Blatt 2897

Heute in der "Rathaus-Korrespondenz":

- Kommunal:      Bürgermeistersendung: Konzentrierung der Umweltschutzaufgaben in einer Hand  
Neun Zehntel der Wiener Wohnungen ohne Pkw-Abstellplatz  
Per Albin Hansson-Siedlung Ost: Die "Urzelle" des Hallenstadions  
Neue städtische Wohnhausanlagen  
Budapester Bäderexperten in Wien
- Lokal:            Präsident Suharto im Rathaus  
Indonesische Spende für Pensionistenheim
- Wirtschaft:    Belgische Banken an Wien interessiert

neue Fernschreibnummer (1) 3240



L o k a l :

=====

## praesident suharto im rathaus

wien, 18.11. (rk) der praesident der republik indonesien, general s u h a r t o , kam im rahmen seines offiziellen besuches in oesterreich freitag nachmittag ins wiener rathaus. buergermeister felix s l a v i k , der den gast und seine begleitung begruesste, verwies darauf, dass zwischen den beiden laendern trotz der grossen entfernung seitlangem ein reger kontakt bestehe. trotzdem wisse man in oesterreich noch viel zu wenig ueber die kultur dieses bevoelkerungsmaessig fuenft-groessten staates der erde. vielleicht werde sich die moeg-lichkeit ergeben, neben einer verbesserung der handelsbeziehungen auch eine verstaerkung des kulturellen austausches zu erreichen. gerade der kulturelle austausch traege dazu bei, menschen aus weit voneinander entfernten laendern einander naeherzubringen.

praesident suharto sagte in seiner erwidernng: "eine stadt wie wien beweist die menschliche faehigkeit, intellektuelle ernsthaftigkeit mit lebensfreude zu vereinen, die erkenntnisse und annehmlichkeiten des modernen lebens zu erobern, ohne die grundlegenden werke des menschlichen daseins zu opfern. gerade in unserem 20. jahrhundert, in dem die welt auf der suche nach befriedigenderen wegen ist, um unser leben in politischer, wirt-schaftlicher und sozialer hinsicht zu organisieren, koennte die wienerische lebensweise hiefuer ein wertvoller beitrag sein."

praesident suharto und seine gattin trugen sich anschliessend in das goldene buch der stadt wien ein. der gast aus indonesien ueberreichte einen kunstvoll gestalteten gong und ein bild als geschenk, buergermeister slavik revanchierte sich mit einem teeservice aus augartenporzellan und einer silbernen schale.

+++



k o m m u n a l :  
 =====

buengermeistersendung:

konzentrierung der umweltschutzaufgaben in einer hand

4 wien, 18.11. (rk) eine konzentrierung der umweltschutz-  
 aufgaben der stadt und des landes wien in einer hand kuendigte  
 buengermeister felix s l a v i k in seiner rundfunksendung  
 am samstag, dem 18. november, an. nach ansicht von slavik  
 beduerfe es jedoch noch umfassender vorbereitungen und vor allem  
 verhandlungen zwischen den einzelnen parteien, um eine allen  
 anforderungen gerecht werdende loesung zu finden.

ob es einen eigenen 'umweltschutzstadtrat' geben werde,  
 koenne zur zeit noch nicht gesagt werden. es waere eventuell  
 moeglich, alle umweltschutzaufgaben in einer bereits bestehenden  
 geschaeftsgruppe zusammenzufassen.

als fruehesten termin fuer das zustandekommen dieser loesung  
 nannte slavik den beginn der naechsten legislaturperiode, also 1974.

diese verstaerkte koordinierung entspricht auch den empfehlungen  
 der umweltschutzkonferenz der iula, die vorgestern in wien zu ende  
 ging. der massnahmenkatalog der konferenz beinhaltet mehrere  
 empfehlungen an die gemeinden in aller welt, die sich thematisch  
 mit jenen anliegen decken, die wien kuerzlich gegenueber dem bund  
 vorbrachte.

in der resolution der iula, deren praesident buengermeister  
 slavik ist, wird an die gemeinden appelliert, sich mit folgenden  
 problemen um unterstuetzung an ihre regierungen zu wenden:

1.) kraftfahrzeuge zum verkehr nur dann zuzulassen, wenn sie  
 mit einer wirksamen abgasreinigungsanlage ausgestattet sind.

2.) internationale vereinbarungen anzustreben, die fuer die  
 zukunft nur mehr gestatten, umweltfreundliche flugzeuge zu ver-  
 wenden.

3.) die reinhaltung der grenzueberschreitenden gewaesser durch  
 internationale vereinbarungen sicherzustellen.

4.) gesetzliche bestimmungen zu schaffen, um die reinhaltung  
 der gewaesser auf nationaler ebene zu gewaehrleisten.

5.) gewerbe und industrie durch strengere gesetze zur reini-  
 gung der abgase und abwaesser zu verpflichten.

+++



k o m m u n a l :

=====

neun zehntel der wiener wohnungen ohne pkw-abstellplatz

1 wien, 18.11. (rk) von hundert wiener wohnungen haben nur fuenf einen garagenplatz und sechs einen anderen abstellplatz fuer einen personenkraftwagen. in den letzten jahren hat sich dieser prozentsatz nur unwesentlich erhoehrt, waehrend die zahl der personenwagen weiter stark gestiegen ist. derzeit entfaellt bereits auf 2,27 wohnungen ein pkw.

die genannten zahlen ergab der mikrozensus im maerz 1972. die untersuchung ueber ''ausstattung der wohnungen mit garagen und abstellplaetzen fuer personenkraftwagen'' wurde im oktoberheft der ''statistischen nachrichten'' veroeffentlicht.

die situation ist in wien naturgemaess schlechter als in kleineren gemeinden, weil in der grosstadt der raummangel viel groesser ist.

die untersuchung beweist, wie wichtig die novelle zum wiener garagengesetz ist, die sich in begutachtung befindet. in wien ist derzeit ein pkw-abstellplatz pro 300 quadratmeter wohnflaeche, das entspricht im durchschnitt etwa vier wohnungen, vorgeschrieben. im neuen entwurf ist ein abstellplatz fuer 1,5 wohnungen vorgesehen.

das gleiche heft der ''statistischen nachrichten'' enthaelt auch ein ergebnis des mikrozensus von september 1971: ''fahrleistungen der kraftfahrzeuge''. daraus ergibt sich, dass jeder wiener pkw im durchschnitt 45 kilometer im tag zuruecklegt. allerdings bedeutet dieser durchschnittswert in wirklichkeit eine sehr unterschiedliche ausnuetzung der pkws nach verschiedenen gesichtspunkten:

erstens werden autos umso mehr ausgenuetzt, je groesser ihr hubraum ist. die durchschnittliche tagesleistung betraegt bis 1.000 ccm 36 kilometer, von 1.001 bis 1.500 ccm 43 kilometer, von 1.501 bis 2.000 ccm 50 kilometer und ueber 2.000 ccm 56 kilometer. hier faellt wohl ins gewicht, dass in der regel groessere fahrzeuge berufszwecken dienen (wagen von geschaefts-



leuten, vertretern usw.) und daher mehr unterwegs sind, als fahrzeuge, die ausschliesslich fuer private zwecke verwendet werden.

zweitens nuetzen juengere leute ihr fahrzeug mehr aus als aeltere leute. bei pkw-besitzern unter 24 jahren liegt die durchschnittliche tagesleistung ueber 50 kilometer, sie sinkt dann von einer altersgruppe zur andern und betraegt bei den ueber 65jaehrigen knapp 35 kilometer.

drittens ist die durchschnittliche ausnuetzung an den verschiedenen tagen der woche sehr unterschiedlich. an werktagen schwankt sie zwischen 39 kilometer (donnerstag) und 53 kilometer (freitag), erreicht jedoch am wochenende 136 kilometer.

fasst man diese drei gesichtspunkte zusammen, so ergibt sich dass jener hohe prozentsatz von pkw-besitzern, die ihr fahrzeug nicht beruflich benoetigen, nur am wochenende ausgiebig davon gebrauch macht. das stimmt mit dem ergebnis einer frueheren untersuchung ueberein, wonach private personenwagen im durchschnitt nur zwei stunden im tag benuetzt werden, hingegen 22 stunden taeglich abgestellt sind.

daraus ergibt sich nun der zusammenhang zwischen beiden untersuchungen: waehrend des grossteils des tages blockieren die personenwagen als abgestellte fahrzeuge den verkehrsraum, der fuer den fliessenden verkehr benoetigt wird. eine groessere zahl von abstellplaetzen bei den wohnhaeusern wird dieses problem mildern

+++



k o m m u n a l :

=====

per albin hansson-siedlung ost:

die ''urzelle'' des hallenstadions

2 wien, 18.11. (rk) die neuartige rundturnhalle - 50 meter ist ihr durchmesser - die jetzt bereits unter dach ist und ab sommer 1973 den schuelern der per albin hansson-siedlung, darueber hinaus aber auch sportverbaenden zur verfuegung stehen wird, ist gleichsam die ''urzelle'' des hallenstadions an der engertthstrasse, die - bei einer dach-spannweite von 110 meter - kuenftig europas groesste sport-rundhalle sein wird.

es ist dieselbe technische konzeption (nach dr. koss), nur kleiner: ein vier millimeter starkes stahlblechdach, das die form eines nach innen fallenden kegels hat und an einem stahlbeton-druckring ''aufgehaengt'' wird. der druckring wird durch 24 11,40 meter hohe stuetzen verbunden. ausser in der per albin hansson-siedlung sind derzeit noch zwei weitere rundturnhallen nach dem gleichen system in kaiser-ebensdorf und an der steinergasse im 23. bezirk im bau.

hochbaustadtrat hubert p f o c h und die mitglieder des hochbauausschusses des gemeinderates ueberzeugten sich jetzt vom fortschritt der arbeiten in der per albin hansson-siedlung ost, dem bedeutendsten schwerpunkt des staedtischen wohnbaus im sueden von wien.

die nach dem frueheren schwedischen ministerpraesidenten per albin hansson (1885 bis 1946) benannte moderne wohnstadt im sueden wiens wird nach ihrer fertigstellung im jahr 1974 4.750 wohnungen umfassen. derzeit sind bereits 4.226 wohnungen bezogen. ein besonderes novum werden die spezialwohnungen fuer koerperbehinderte sein, die - integriert im verband einer wohnhausanlage - erstmals eine ganze stiege mit 26 wohn-einheiten umfassen. dieses haus fuer koerperbehinderte wird voraussichtlich 1973 fertig.

drei von vier kindertagesheimen stehen bereits den juengsten bewohnern der siedlung zur verfuegung. 84 klassen in drei schulen

./.



wird das schulraumangebot im endausbau umfassen. dazu kommt ein bundesgymnasium. ein modernst ausgestattetes pensionistenheim mit 250 betten wurde heuer im sommer fertig.

nachdem im september eine neues einkaufszentrum mit 21 geschaeften und einem grosskaufhaus eroeffnet wurde und darueber hinaus eine reihe weiterer geschaefte bereits bestehen, haben sich die einkaufsmoeglichkeiten in der per albin hansson-siedlung entscheidend verbessert.

interessant und zugleich praktisch ist die verwertung des ueberschuessigen erdaushubmaterials: damit wurde ein walt aufgeschuettet, der als parkanlage entsprechend gestaltet ist und den wirksamsten laermschutz gegen die oeffentlichen verkehrsflaechen bietet. bekanntlich wird die verkehrerschliessung der siedlung durch die verlaengerung der strassenbahnlinie 167 bis zum suedeingang des wig-gelaendes und durch eine derzeit im projektstadium befindliche schnellstrasse fortgesetzt.

+++

k o m m u n a l :

=====

## neue staedtische wohnhausanlagen

3 wien, 18.11. (rk) der hochbauausschuss des gemeinderates beschloss den bau einer neuen staedtischen wohnhausanlage in waehring, gymnasiumstrasse 38/anastasius gruen-gasse 29. mit kosten von 10,8 millionen schilling sollen nach einem entwurf von architekt kurt buchta zwei fuenfgeschossige haeuser mit 27 wohnungen, drei geschaeftslokalen und einer tiefgarage gebaut werden.

fuer das grosse staedtische wohnbauvorhaben im bereich panikengasse/koppstrasse/ganglbauergasse in ottakring werden nun die erd-, baumeister- und stahlbetonarbeiten in angriff genommen, nachdem der hochbauausschuss dafuer 19,5 millionen schilling fluessig gemacht hat.

+++



w i r t s c h a f t :

=====

## belgische banken an wien interessiert

5 wien, 18.11. (rk) eine gruppe belgischer bankiers haelt sich derzeit in wien auf, stellt kontakte zu fuehrenden oesterreichischen bankinstituten und verschiedenen firmen her und besuchte freitag das wiener rathaus, wo sie von finanzstadtrat otto s c h w e d a empfangen wurde.

sie brachten ihr interesse nach einem engeren wirtschaftlichen kontakt mit wien zum ausdruck und informierten sich besonders eingehend ueber die massnahmen der stadt wien zur wirtschaftsfoerderung, namentlich im bereich des fremdenverkehrs. stadtrat schweda schilderte ihnen eingehend die wirtschaftliche situation der stadt wien.

+++



k o m m u n a l :

=====

## budapester baederexperten in wien

6 wien, 18.11. (rk) 42 fuehrende mitarbeiter der baeder-  
verwaltung von budapest befinden sich gegenwaertig zu einem  
studienaufenthalt in wien. in einem eingehenden gespraech mit  
stadtrat hubert p f o c h und in mehreren exkursionen infor-  
mierten sie sich ueber das in realisierung befindliche wiener  
baederkonzept. unter anderem sahen sie den betrieb im florids-  
dorfer hallenbad und die beiden grossbauten dianabad und stadt-  
hallenbad. besonderes interesse zeigten sie fuer die technische  
konzeption der wiener baederbauten, fuer die filterung und andere  
hygienische massnahmen und fuer die personalsparende organisation  
der baederbetreuung.

+++



L o k a l :

=====

## indonesische spende fuer pensionistenheim

wien, 18.11. (rk) frau s u h a r t o , die gattin des indonesischen staatspraesidenten, besuchte freitag nachmittag das pensionistenheim liebhartstal in ottakring. nach einem rundgang, bei dem sie den klubraum und verschiedene wohnungen fuer einzelpersonen und fuer ehapaare besichtigte, ueberreichte sie als geschenk an das pensionistenheim eine holzschnitzerei und einen scheck ueber 23.000 schilling.

+++